

***Bando interno n.° 132/2021
Prot n. 1003 del 24/09/2021***

BANDO INTERNO N. 132/2021 PER L'INDIVIDUAZIONE DI UNA UNITÀ TRA IL PERSONALE DIPENDENTE DELL'ATENEO PER SELEZIONARE UNA FIGURA DI COLLABORATORE DIDATTICO DI SUPPORTO AI DOCENTI E ALLE ATTIVITÀ DIDATTICHE DEL CORSO DI LINGUA INGLESE (SECONDA ANNUALITÀ TRIENNALE E MAGISTRALE) – L11 e LM38 – DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE A.A. 2021/2022

Il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne ha la necessità di conferire n. 1 incarico per acquisire una figura di collaboratore didattico di supporto ai docenti e alle attività didattiche del Corso di Laurea in Lingue e Letterature Moderne (L11), in particolare per l'insegnamento di **Lingua Inglese (seconda annualità)** a.a. 2021-2022 e dei Corsi di Laurea Magistrale in Lingue straniere per la comunicazione internazionale (LM-38) e Lingue e in Comunicazione internazionale per il turismo (LM38), in particolare per l'insegnamento di **Lingua Inglese (seconda annualità magistrale)** a.a. 2021-2022.

La collaborazione consisterà nella pianificazione, assistenza e valutazione di specifiche attività didattiche in ciascuno degli insegnamenti indicati (ad es., assistenza gestione forum Moodle, valutazione continua, percorsi di apprendimento collaborativo e personalizzazione della didattica come previsto dall'Agenda 2030). Sarà necessario raccogliere dati comparabili tra le 4 coorti (due triennali e due magistrali) al fine di valutare le differenze nei risultati ottenuti dagli studenti esposti alla didattica interamente a distanza (2020-2021) e in presenza (con diretta streaming) (2021-2022).

Il personale a tempo **indeterminato**, interessato a svolgere l'attività di cui sopra, in orario di servizio e senza compensi aggiuntivi, potrà manifestare la propria disponibilità utilizzando il modulo allegato.

Le ore di collaborazione dovranno essere effettuate per 4 mesi dal mese novembre 2021 al mese di febbraio 2022.

La sede di riferimento per lo svolgimento dell'incarico saranno i locali del Polo di Scienze Umanistiche.

In nessun caso è consentita l'attribuzione di mansioni superiori.

Il responsabile dell'attività è il **Prof.ssa Alessandra Molino**.

Requisiti di ammissione e conoscenze richieste:

- 1) Laurea magistrale in discipline linguistiche;
- 2) Esperienza comprovata nella didattica delle lingue straniere, specie con l'uso delle piattaforme per l'apprendimento a distanza (ad es. Moodle);
- 3) Esperienza comprovata nell'uso e nella compilazione di corpora;
- 4) Esperienza comprovata nell'utilizzo di strumenti informatici per la traduzione (CAT tools);
- 5) Competenze linguistiche: inglese (C2);
- 6) Godimento di diritti civili e politici (per cittadini italiani);

- 7) Non avere riportato condanne penali ovvero le eventuali condanne riportate (o i procedimenti penali eventualmente pendenti a carico).

I predetti requisiti devono essere posseduti alla data di scadenza dell'avviso di selezione e devono essere adeguatamente comprovati dal candidato.

Alla domanda dovranno essere allegati:

- *curriculum vitae et studiorum* in formato europeo datato e firmato, da cui si evinca in modo preciso il possesso dei requisiti richiesti;
- nulla osta della struttura di appartenenza.

La commissione sarà composta dai seguenti docenti in servizio presso il Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne: Prof.ssa Alessandra Molino (Presidente), Prof. Cristiano Furiassi, Dott.ssa Vincenza Minutella.

La selezione sarà operata secondo il giudizio libero ed insindacabile della commissione giudicatrice che definirà l'idoneità o meno di ogni candidato e formerà una graduatoria di merito degli idonei.

Saranno assegnati 100 punti complessivi che saranno così ripartiti:

Laurea magistrale in discipline linguistiche	MAX 20
Esperienza comprovata nella didattica delle lingue straniere, specie con l'uso delle piattaforme per l'apprendimento a distanza (ad es. Moodle)	MAX 30
Esperienza comprovata nell'uso e nella compilazione di corpora	MAX 30
Esperienza comprovata nell'utilizzo di strumenti informatici per la traduzione (CAT tools)	MAX 10
Competenze linguistiche: inglese (C2)	MAX 10

La domanda dovrà pervenire esclusivamente per via informatica, secondo il modello allegato al presente bando, al seguente indirizzo email: bandi.lingue@unito.it entro e non oltre le **ore 12.00 del 01/10/2021**; nell'oggetto dell'email è necessario indicare **"Bando interno n. 132/2021"**

Non saranno ammessi i candidati le cui domande pervengano, per qualsiasi motivo, successivamente al suddetto termine.

L'esito della selezione, in presenza di domande di partecipazione, sarà pubblicato sul sito *web* della struttura (<http://www.dipartimentolingue.unito.it>) nella sezione "Bandi".

Se nessun candidato sarà giudicato idoneo, ovvero in assenza di domande di partecipazione da parte del personale interno, sarà avviata apposita selezione esterna, previa verifica della necessaria disponibilità finanziaria.

Il presente bando, con i relativi moduli, viene pubblicato sul sito *web* della struttura per un periodo non inferiore a sette giorni e diffuso tramite *infonews*.

Torino, 24/04/2021

Il Direttore del Dipartimento
F.to Prof. Matteo Milani*

*Il presente bando è firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs. 82/2005 s.m.i. e norme collegate e sostituisce il documento cartaceo e la firma autografata.



Dipartimento di
**LINGUE
LETTERATURE STRANIERE
CULTURE MODERNE**



**UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI TORINO**

Oggetto: - Manifestazione di interesse allo svolgimento di un supporto alla didattica per il Corso di Lingua inglese (seconda annualità triennale e magistrale) – L11 e LM38.

Il sottoscritt _____ (matr. _____), nato/a
_____ il _____
in servizio presso _____ (tel. _____) E-mail

inquadrate/o nella cat. _____ area _____

DICHIARO

A) di essere disponibile a prestare l'attività descritta nel bando interno n. **132/2021** del 24/09/2021, durante l'orario di servizio e senza compensi aggiuntivi.

B) di essere in possesso del seguente Titolo di Studio: _____

Rilasciato da _____ con la votazione di ____/____ in data _____

C) di svolgere la seguente attività lavorativa:

D) di aver dettagliato nel *curriculum vitae* allegato al presente modulo la durata, la tipologia, la natura dell'esperienza professionale richiesta nel bando di selezione nonché ogni altro elemento comprovante le capacità a svolgere le attività oggetto dell'incarico.

Allego nulla osta della struttura di appartenenza.

Recapito cui indirizzare eventuali comunicazioni: Telefono n. e Indirizzo e-mail.....

Il/La sottoscritto/a esprime il proprio consenso affinché i dati personali forniti possano essere trattati nel rispetto del Regolamento UE 679/2016 (GDPR) e dal D.lgs. 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali), come modificato dal D.lgs. 101/2018, per gli adempimenti connessi alla presente procedura.

Data, _____ Firma _____

Il/La sottoscritto/a, consapevole delle sanzioni penali previste dall'art. 76 del D.P.R. 28/12/2000 n. 445 nel caso di mendaci dichiarazioni, falsità degli atti, uso o esibizione di atti falsi o contenenti dati non più rispondenti a verità DICHIARA sotto la sua personale responsabilità che tutto quanto sopra riportato corrisponde al vero.

Il/La sottoscritto/a dichiara altresì che le eventuali fotocopie allegate sono conformi all'originale in proprio possesso, ai sensi dell'art. 46 del D.P.R. 445/2000.

Data, _____ Firma _____



Dipartimento di
**LINGUE
LETTERATURE STRANIERE
CULTURE MODERNE**



**UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI TORINO**

(NULLA OSTA DELLA STRUTTURA DI AFFERENZA)

IL SOTTOSCRITTO _____

RESPONSABILE DEL _____

(STRUTTURA DI APPARTENENZA DEL DIPENDENTE) AUTORIZZA L'ASSEGNAZIONE TEMPORANEA

/ LO SVOLGIMENTO DELL' ATTIVITÀ DEL DOTT. / SIG. _____

PER _____ (PERIODO) PRESSO _____, SENZA

ULTERIORE RICHIESTA DI SOSTITUZIONE DELLO STESSO.

DATA _____

FIRMA E TIMBRO



Dipartimento di
**LINGUE
LETTERATURE STRANIERE
CULTURE MODERNE**



**UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI TORINO**

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI ATTO NOTORIO E DI CERTIFICAZIONE AI SENSI DEGLI
ARTICOLI 46 E 47 DEL D.P.R. 28.12.2000 N. 445 E s.m.i.**

Il/La sottoscritt _____
(cognome e nome)

nato/a a _____ prov. _____ il _____

e residente a _____ Via _____

consapevole che, le dichiarazioni mendaci, la falsità negli atti e l'uso di atti falsi sono puniti ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia, e consapevole che ove i suddetti reati siano commessi per ottenere la nomina a un pubblico ufficio, possono comportare, nei casi più gravi, l'interdizione dai pubblici uffici;

DICHIARA

- Di essere in possesso dei seguenti titoli:

- Che le fotocopie dei titoli allegati alla domanda, di seguito elencati, sono conformi all'originale:

Data, _____

Il dichiarante
